

W. Taylor, d'Ottawa, est renvoyée au comité, 46. *Deuxième rapport*, sur les comptes et justifications, dont le comité atteste l'exactitude. *Troisième rapport*, recommandant de promouvoir Antoine-Alphonse Boucher, écuyer, à la charge de traducteur français en chef du Sénat, d'employer Elisabeth Hewson comme femme de journée, et de nommer John Wingfield messenger sessionnel; le comité déclare en outre qu'il ne peut recommander d'accorder la demande du pétitionnaire C.-W. Taylor, 140, 141. Le 2<sup>e</sup> rapport est adopté, 147. Le 3<sup>e</sup> rapport est adopté, 147. *Quatrième rapport*, recommandant de payer au gentilhomme huissier de la verge noire \$168, balance de dépenses casuelles, 190. Il est adopté, 200.

*Comité de la bibliothèque :*

6.—Est nommé et chargé d'agir conjointement avec le comité nommé par les Communes, 33. Cette nomination est annoncée aux Communes, 33.

*Comité conjoint de la bibliothèque :*

Message des Communes, transmettant les noms de leurs membres qui feront partie du comité conjoint, 38.

COMMERCE et navigation (Tableaux statistiques), 28. Voir *Etats et Tableaux*.

COMMERCE et transport maritimes (Compagnie de) d'Ontario. Pétition présentée par elle, 86. Voir *Bills*, 66.

COMMUNICATIONS postales avec les Indes occidentales et le Brésil (Etablissement de) Voir *Indes occidentales*.

COMPAGNIE de la baie d'Hudson. Acte modificatif concernant l'emprunt opéré pour la payer. Voir *Bills*, 14.

COMPTES contingents. Voir *Comités*.

COMPTES et pièces justificatives du greffier du Sénat, du 1<sup>er</sup> février 1871 au 1<sup>er</sup> janvier 1872, 35.

CONSTRUCTION (Société permanente de) du district de Montréal. Pétition présentée par elle, 70. Sa lecture, après suspension de la règle concernant la publication d'un avis, 140. Voir *Bills*, 114.

CONTENTS ET NON-CONTENTS.

Bill de divorce de Martin, 89, 126, 134.

Bill pour abroger les lois concernant la faillite, 115.

Bill relatif au double mandat, 182, 192.

CORNWALL (Honorable Clement-Francis). Présente son bref de sommation, 21. Prête le serment voulu par la loi, 22.

CULTIVATEURS de la betterave et manufacturiers de sucre de betterave (Compagnie de). Pétition pour son incorporation, 81.

DETROIT (Compagnie du pont de chemin de fer de la rivière). Voir *Bills*, 51.

" (Compagnie du tunnel de la rivière). Pétition présentée par elle, 40, 40. Voir *Bills*, 123.